

TI_GERICHTE 80.1998.102 vom 2. Juli 1998

TI Tribunale d'appello, 1998-07-02, IT

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ti_gerichte_80.1998.102

FR: TI_GERICHTE 80.1998.102 du 2 juillet 1998

IT: TI_GERICHTE 80.1998.102 del 2 luglio 1998

Regeste

Sentenza o decisione senza scheda

Erwägungen

E. 2

Con il presente, tempestivo ricorso _____ e sua moglie _____ chiedono l'annullamento delle decisioni su reclamo sopra menzionate, postulando il riconoscimento delle spese professionali per l'uso dell'automobile privata, invocando sostanzialmente l'irregolarità degli orari. Producono i programmi della prima squadra dell' _____ - _____. Degli ulteriori argomenti ricorsuali verrà detto in seguito, per quanto necessario.

E. 3

All'udienza del 18 giugno 1998, dopo aver sentito le spiegazioni del ricorrente relative allo svolgimento degli allenamenti e degli incontri di disco su ghiaccio per la squadra _____, il giudice ha proposto alle parti di fissare la deduzione per spese di trasferta e per doppia economia domestica in fr. 18'000.- all'anno. Le parti hanno aderito alla proposta seduta stante. Per questi motivi, visti per le spese gli art. 144 LIFD e 231 LT 1994 dichiara e pronuncia 1. Il ricorso è parzialmente accolto. § Di conseguenza, la decisione su reclamo del 14 aprile 1998 è riformata nel senso che la deduzione per spese di trasferta e di doppia economia domestica è elevata a complessivi fr. 18'000.- annui. Invariati gli altri elementi della tassazione. §§ Gli atti del procedimento sono pertanto retrocessi all'UT per l'emissione di nuovi conteggi. 2. Non si prelevano né tassa di giustizia né spese. 3. Intimazione alle parti. 4. Per l'IC il presente giudizio è definitivo (art. 230 cpv. 3 LT 1994). Per l'IFD è ammesso il ricorso entro 30 giorni al Tribunale federale in Losanna (art. 146 LIFD). per la Camera di diritto tributario del Tribunale d'appello II

Presidente:

Il Segretario:

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.